

ПОЛТАВСЬКИЙ УНІВЕРСИТЕТ ЕКОНОМІКИ І ТОРГІВЛІ

Навчально-науковий інститут денної освіти  
Кафедра української, іноземних мов та перекладу

**СИЛАБУС**

навчальної дисципліни

**« Німецька мова: практична граматики »**

2024/2025 навчальний рік

Курс та семестр вивчення	4 курс 1 семестр
Освітня програма/спеціалізація	035.041 «Германські мови та літератури (переклад включно), перша – англійська»
Спеціальність	035 Філологія
Галузь знань	03 Гуманітарні науки
Ступінь вищої освіти	магістр

ПІБ НПП, який веде дану дисципліну,  
науковий ступінь і вчене звання,  
посада

**Переломов Станіслав Іванович**  
ст. викладач кафедри української, іноземних мов та перекладу

Контактний телефон	+38-068-265-25-33
Електронна адреса	translator58@gmail.com
Розклад навчальних занять	<a href="http://schedule.puet.edu.ua/">http://schedule.puet.edu.ua/</a>
Консультації	очна <a href="http://www.im.puet.edu.ua/">http://www.im.puet.edu.ua/</a> онлайн: електронною поштою, пн-пт з 10.00-17.00
Сторінка дистанційного курсу	<a href="https://el.puet.edu.ua/">https://el.puet.edu.ua/</a>

**Опис навчальної дисципліни**

<b>Мета вивчення навчальної дисципліни</b>	Оволодіння теоретичними знаннями щодо граматичної будови сучасної німецької мови; формування практичних граматичних навичок німецької мови в усній та писемній формах.
<b>Тривалість</b>	5 кредитів ЄКТС/150 годин (практичні заняття – 60 год., самостійна робота – 90 год.).
<b>Форми та методи навчання</b>	Практичні заняття в аудиторії, самостійна робота поза розкладом.
<b>Система поточного та підсумкового контролю</b>	Поточний контроль: відвідування занять; захист домашнього завдання (виконання вправ); обговорення матеріалу занять; виконання навчальних завдань; тестування; поточна модульна робота
<b>Базові знання</b>	Підсумковий контроль: 1 семестр – залік (ПМК).
<b>Мова викладання</b>	Наявність знань, одержаних з практичного курсу другої іноземної мови та перекладу (німецька мова)

**Перелік компетентностей, які забезпечує дана навчальна дисципліна, програмні результати навчання**

<b>Програмні результати навчання</b>	<b>Компетентності, якими повинен оволодіти здобувач</b>
<ul style="list-style-type: none"> <li>вільно спілкуватися з професійних питань із фахівцями та нефаківцями державною та іноземною(ими) мовами усно й письмово, використовувати їх для організації ефективної міжкультурної комунікації (ПР 1);</li> <li>упевнено володіти державною та іноземною мовами для реалізації письмової та усної комунікації, зокрема в ситуаціях професійного й наукового спілкування; презентувати результати досліджень державною та іноземною мовами (ПР 2);</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>здатність учитися й оволодівати сучасними знаннями (ЗК 5);</li> <li>здатність до пошуку, опрацювання та аналізу інформації з різних джерел (ЗК 6);</li> <li>здатність спілкуватися іноземною мовою (ЗК 9);</li> <li>здатність застосовувати знання у практичних ситуаціях (ЗК 11);</li> <li>здатність використовувати в професійній діяльності знання з теорії та історії мов(и), що вивчається(ються) (СК 3);</li> <li>здатність вільно, гнучко й ефективно використовувати мову(и), що вивчається(ються), в усній та письмовій формі, у різних жанрово-устильових різновидах і регістрах</li> </ul>

- знати й розуміти систему мови, загальні властивості літератури як мистецтва слова, історію мови (мов) і літератури (літератур), що вивчаються, і вміти застосовувати ці знання у професійній діяльності (ПР 8);
- знати норми літературної мови та вміти їх застосовувати у практичній діяльності (ПР 10);
- знати принципи, технології і прийоми створення усних і письмових текстів різних жанрів і стилів державною та іноземною(ими) мовами (ПР 11);
- використовувати мову(и), що вивчається(ються), в усній та письмовій формі, у різних жанрово-стильових різновидах і реєстрах спілкування (офіційному, неофіційному, нейтральному), для розв'язання комунікативних завдань у побутовій, суспільній, навчальній, професійній, науковій сферах життя (ПР 14).

спілкування (офіційному, неофіційному, нейтральному), для розв'язання комунікативних завдань у різних сферах життя (СК 6);

- здатність до збирання й аналізу, систематизації та інтерпретації мовних, літературних, фольклорних фактів, інтерпретації та перекладу тексту (залежно від обраної спеціалізації) (СК 7);
- усвідомлення засад і технологій створення текстів різних жанрів і стилів державною та іноземною (іноземними) мовами (СК 9).

**Тематичний план навчальної дисципліни**

Назва теми	Види робіт	Завдання самостійної роботи у розрізі тем
<b>Модуль 1</b>		
<b>1. Das Verb</b> 1. Grammatische Funktionen des Verbs 2. Einfache und komplexe Verben	Відвідування занять; захист домашнього завдання; обговорення матеріалу занять; виконання навчальних завдань; завдання самостійної роботи; граматичні вправи	Übungen zum Thema Erklärung der grammatikalischen Begriffe und Regeln Glossar zu Begriffen der Deutschen Grammatik
<b>2. Die Konjugation der Verben</b> 1. Indikativ- und Imperativformen; Infinitiv und Partizipien 1.1. Die regelmäßigen ('schwachen') Verben 1.2. Die unregelmäßigen Verben 1.2.1. Haben, sein und werden 1.2.2. Die unregelmäßigen 'schwachen' Verben 1.2.3. Die unregelmäßigen 'starken' Verben	Відвідування занять; захист домашнього завдання; обговорення матеріалу занять; виконання навчальних завдань; завдання самостійної роботи; граматичні вправи	Übungen zum Thema Erklärung der grammatikalischen Begriffe und Regeln Glossar zu Begriffen der Deutschen Grammatik
<b>3. Die Konjunktivformen</b> 2.1. Die Bildung des Konjunktivs I (Konjunktiv Präsens) 2.2. Die Bildung des Konjunktivs II (Konjunktiv Präteritum) 3. Der Ersatzinfinitiv 4. Haben oder sein in Perfekt und Plusquamperfekt 5. Trennbare und untrennbare Verben	Відвідування занять; захист домашнього завдання; обговорення матеріалу занять; виконання навчальних завдань; завдання самостійної роботи; граматичні вправи	Übungen zum Thema Erklärung der grammatikalischen Begriffe und Regeln Glossar zu Begriffen der Deutschen Grammatik
<b>4. Tempus</b> 1. Ausdruck der Zeit in der Sprache 2. Der Gebrauch der Tempusformen 2.1. Präsens 2.2. Perfekt 2.3. Präteritum 2.4. Plusquamperfekt 2.5. Futur 3. Tempuskongruenz	Відвідування занять; захист домашнього завдання; обговорення матеріалу занять; виконання навчальних завдань; завдання самостійної роботи; граматичні вправи	Übungen zum Thema Erklärung der grammatikalischen Begriffe und Regeln Glossar zu Begriffen der Deutschen Grammatik
<b>5. Modalität. Modus (Konjunktiv) - Modalverben</b> 1. Einleitung: Modalität 2. Der Gebrauch des Konjunktivs 2.1. Konjunktiv I außerhalb der indirekten Rede 2.2. Konjunktiv II außerhalb der indirekten Rede 2.3. Konjunktiv I und II in der indirekten Rede 2.4. Konjunktiv II oder würde + Infinitiv 3. Modalverben, Modalitätsverben, modaler Infinitiv 3.1. Modalverben 3.1.1. Eigenschaften der Modalverben 3.1.2. Gebrauch der Modalverben 3.2. Modalitätsverben 3.3. Der modale Infinitiv.	Відвідування занять; захист домашнього завдання; обговорення матеріалу занять; виконання навчальних завдань; завдання самостійної роботи; граматичні вправи	Übungen zum Thema Erklärung der grammatikalischen Begriffe und Regeln Glossar zu Begriffen der Deutschen Grammatik
<b>6. Das Passiv</b> 1. Aktiv und Passiv 2. Vorgangs- und Zustandspassiv 3. Die Bildung von Passivsätzen 4. Passivbildung bei Verben mit einem Dativobjekt 5. Von und durch in Passivsätzen 6. Andere Passivkonstruktionen	Відвідування занять; захист домашнього завдання; обговорення матеріалу занять; виконання навчальних завдань; завдання самостійної роботи; граматичні вправи	Übungen zum Thema Erklärung der grammatikalischen Begriffe und Regeln Glossar zu Begriffen der Deutschen Grammatik
<b>7. Die Infinitivkonstruktion</b> 1. Infinitivkonstruktionen 1.1. Der reine Infinitiv 1.2. Der Infinitiv mit zu	Відвідування занять; захист домашнього завдання; обговорення матеріалу занять; виконання навчальних завдань; завдання самостійної роботи; граматичні вправи	Übungen zum Thema Erklärung der grammatikalischen Begriffe und Regeln

2. Partizipialkonstruktionen.		Glossar zu Begriffen der Deutschen Grammatik
<b>8. Die Rektion der Verben</b> 1. Verben mit einem Akkusativobjekt 2. Verben mit einem Akkusativobjekt und einem Dativobjekt 3. Verben mit einem Dativobjekt 4. Verben mit einem Genitivobjekt 5. Verben mit einem Akkusativobjekt und einem Genitivobjekt 6. Verben mit einem Präpositionalobjekt 7. Verben mit einem Prädikativ 8. Reflexive Verben	Відвідування занять; захист домашнього завдання; обговорення матеріалу занять; виконання навчальних завдань; завдання самостійної роботи; граматичні вправи	Übungen zum Thema Erklärung der grammatikalischen Begriffe und Regeln Glossar zu Begriffen der Deutschen Grammatik
<b>9. Das Bestimmungswort</b> 1. Der Artikel 2. Die Formen des Artikels	Відвідування занять; захист домашнього завдання; обговорення матеріалу занять; виконання навчальних завдань; завдання самостійної роботи; тестування	Übungen zum Thema Erklärung der grammatikalischen Begriffe und Regeln Glossar zu Begriffen der Deutschen Grammatik
<b>10. Das Adjektiv</b> <b>Die Deklination des Adjektivs</b> 1. Schwache Adjektivdeklination 2. Gemischte Adjektivdeklination 3. Starke Adjektivdeklination	Відвідування занять; захист домашнього завдання; обговорення матеріалу занять; виконання навчальних завдань; завдання самостійної роботи; поточна модульна контрольна робота.	Übungen zum Thema Erklärung der grammatikalischen Begriffe und Regeln Glossar zu Begriffen der Deutschen Grammatik
<b>Модуль 2</b>		
<b>11. Komparation</b> 1. Die Formen des Komparativs und Superlativs 2. Der Gebrauch von Positiv, Komparativ und Superlativ	Відвідування занять; захист домашнього завдання; обговорення матеріалу занять; виконання навчальних завдань; завдання самостійної роботи; граматичні вправи	Übungen zum Thema Erklärung der grammatikalischen Begriffe und Regeln Glossar zu Begriffen der Deutschen Grammatik
<b>12. Das Zahlwort (das Numerale)</b>	Відвідування занять; захист домашнього завдання; обговорення матеріалу занять; виконання навчальних завдань; завдання самостійної роботи; граматичні вправи	Übungen zum Thema Erklärung der grammatikalischen Begriffe und Regeln Glossar zu Begriffen der Deutschen Grammatik
<b>13. Das Substantiv</b> <b>Das Genus des Substantivs</b>	Відвідування занять; захист домашнього завдання; обговорення матеріалу занять; виконання навчальних завдань; завдання самостійної роботи; граматичні вправи	Übungen zum Thema Erklärung der grammatikalischen Begriffe und Regeln Glossar zu Begriffen der Deutschen Grammatik
<b>14. Die Deklination des Substantivs</b> 1. Die Deklination im Singular 2. Die Deklination im Plural	Відвідування занять; захист домашнього завдання; обговорення матеріалу занять; виконання навчальних завдань; завдання самостійної роботи; граматичні вправи	Übungen zum Thema Erklärung der grammatikalischen Begriffe und Regeln Glossar zu Begriffen der Deutschen Grammatik
<b>15. Das Attribut</b>	Відвідування занять; захист домашнього завдання; обговорення матеріалу занять; виконання навчальних завдань; завдання самостійної роботи; граматичні вправи	Übungen zum Thema Erklärung der grammatikalischen Begriffe und Regeln Glossar zu Begriffen der Deutschen Grammatik
<b>16. Das Pronomen</b> 1. Das Personalpronomen 2. Das Reflexivpronomen 3. Das Rezipropronomen	Відвідування занять; захист домашнього завдання; обговорення матеріалу занять; виконання навчальних завдань; завдання самостійної роботи; граматичні вправи	Übungen zum Thema Erklärung der grammatikalischen Begriffe und Regeln

<p>4. Das Possessivpronomen 5. Das Demonstrativpronomen 6. Das Interrogativpronomen 7. Das Relativpronomen 8. Das Indefinitpronomen 9. Pronominaladverbien 10. Das Pronomen es</p>		<p>Glossar zu Begriffen der Deutschen Grammatik</p>
<p><b>17. Die Präposition</b> 1. Die Präpositionen mit dem Genitiv 2. Die Präpositionen mit dem Dativ 3. Die Präpositionen mit dem Akkusativ 4. Die Präpositionen mit doppelter Rektion (Dativ oder Akkusativ)</p>	<p>Відвідування занять; захист домашнього завдання; обговорення матеріалу занять; виконання навчальних завдань; завдання самостійної роботи; граматичні вправи</p>	<p>Übungen zum Thema Erklärung der grammatikalischen Begriffe und Regeln Glossar zu Begriffen der Deutschen Grammatik</p>
<p><b>18. Das Adverb und die Konjunktion</b></p>	<p>Відвідування занять; захист домашнього завдання; обговорення матеріалу занять; виконання навчальних завдань; завдання самостійної роботи; граматичні вправи</p>	<p>Übungen zum Thema Erklärung der grammatikalischen Begriffe und Regeln Glossar zu Begriffen der Deutschen Grammatik</p>
<p><b>19. Syntax</b> 1. Die verschiedenen Arten von Sätzen 2. Der einfache Satz 3. Der komplexe Satz 3.1. Form der Nebensätze 3.2. Syntaktische Funktionen der Nebensätze 4. Die Stellung des Verbs im Satz</p>	<p>Відвідування занять; захист домашнього завдання; обговорення матеріалу занять; виконання навчальних завдань; завдання самостійної роботи; тестування</p>	<p>Übungen zum Thema Erklärung der grammatikalischen Begriffe und Regeln Glossar zu Begriffen der Deutschen Grammatik</p>
<p><b>20. Rechtschreibung und Zeichensetzung</b></p>	<p>Відвідування занять; захист домашнього завдання; обговорення матеріалу занять; виконання навчальних завдань; завдання самостійної роботи; поточна модульна контрольна робота.</p>	<p>Übungen zum Thema Erklärung der grammatikalischen Begriffe und Regeln Glossar zu Begriffen der Deutschen Grammatik</p>

## *Інформаційні джерела*

1. Драб Н. Л., Скринька С., Стаброз С. Практична граматики німецької мови. Посібник для студентів вищих навчальних закладів та учнів старших класів спеціалізованих шкіл. Вінниця: Нова книга, 2007. 280 с.
2. Євгененко Д. А., Білоус О. М., Гуменюк О. О., Зеленко Т. Д., Кубинський Б. В., Білоус О. І., Артамоновська С. П. Практична граматики німецької мови. Навчальний посібник для студентів та учнів. Комунікативні вправи і завдання. Вінниця: Нова книга, 2004. 400 с.
3. Кіршова О. В. Практична граматики німецької мови (Дієслово. Іменик). Навчальний посібник для студентів факультетів іноземної філології. Миколаїв: Вид-во ЧДУ імені Петра Могили, 2015. 116 с.
4. Кравченко С. М. Граматики німецької мови в таблицях і схемах. К. : «Логос-М», 2007. 112 с.
5. Павлишинець О., Петришак Б. Граматики німецької мови. Морфологія та синтаксис простого речення. Збірник вправ для студентів-германістів (українською мовою). Івано-Франківськ, 2017. 135 с.
6. Helbig Gerhard, Buscha, Joachim. Deutsche Grammatik. Ein Handbuch für Ausländerunterricht. Berlin und München: Langenscheidt, 2001. 654 S.
7. Helbig Gerhard, Buscha Joachim. Übungsgrammatik Deutsch. Berlin und München: Langenscheidt, 2000. 379 S.
8. Rug Wolfgang, Tomaszewski Andreas. Grammatik mit Sinn und Verstand. Übungsgrammatik Mittel- und Oberstufe. Stuttgart, 2006. 256s.
9. Billina Anneli, Reimann Monika. Deutsch – Übungsgrammatik für die Grundstufe – aktuell Buch mit Online-Tests. Ismaning: Hueber Verlag, 2014. 239 S.
10. Übungsgrammatik. Deutsch als Fremdsprache. Навчальний посібник з практичної граматики для студентів факультетів іноземних мов (видання друге, доповнене та перероблене) / Венгринович А. А., Весоловський О. В., Власова О. І., Угринюк Р. В. Івано-Франківськ, 2016. 165 с.
11. Wlassow J. N., Kulenko V. J. Das Adjektiv. Steigerungsstufen und Deklination. Handbuch mit modernen Übungen für die Studenten der Fremdsprachenfakultät (Deutsch als zweites Fach). Winnyzja: Nowa Knyha, 2003. 96 S.
12. Wlassow J. N., Kulenko V. J. Rektion der Verben, Adjektive, Substantive im Deutschen. Handbuch für Studenten und Lehrer. Winnyzja: Nowa Knyha, 2003. 144 S.

### *Програмне забезпечення навчальної дисципліни*

- Загальне програмне забезпечення, до якого входить пакет програмних продуктів Microsoft Office.
- Дистанційний курс «Німецька мова: практична граматики», який розміщено в програмній оболонці Moodle на платформі Центру дистанційного навчання ПУЕТ.

### *Політика вивчення навчальної дисципліни та оцінювання*

**Політика оцінювання здобувачів вищої освіти.** Роботи, які здаються із порушенням термінів без поважних причин, оцінюються на нижчу оцінку (75% від можливої максимальної кількості балів за вид діяльності). Перескладання модулів відбувається із дозволу провідного викладача за наявності поважних причин (наприклад, лікарняний).

[Положення про організацію освітнього процесу](#)

[Положення про порядок та критерії оцінювання знань, вмінь та навичок здобувачів вищої освіти](#)

[Порядок ліквідації здобувачами вищої освіти академічної заборгованості](#)

[Положення про повторне навчання](#)

**Політика щодо відвідування.** Відвідування занять є обов'язковим компонентом. За об'єктивних причин (наприклад, хвороба, працевлаштування, міжнародне стажування) навчання може відбуватись в режимі он-лайн.

**Політика щодо академічної доброчесності.** Здобувач повинен дотримуватись принципів академічної доброчесності, зокрема недопущення академічного плагіату, фальсифікації, фабрикації, списування під час поточного, рубіжного та підсумкового контролю. Списування під час контрольних робіт та поточних тестів заборонені (в т.ч. із використанням мобільних девайсів). Мобільні пристрої дозволяється використовувати лише під час он-лайн тестування та підготовки практичних завдань в процесі заняття. В ПУЕТ діють:

[Кодекс честі студента](#)

[Положення про академічну доброчесність](#)

[Положення про запобігання випадків академічного плагіату](#)

**Політика визнання результатів навчання визначена такими документами:**

[Положення про порядок перезарахування результатів навчання, здобутих в іноземних та вітчизняних закладах освіти](#)

[Положення про академічну мобільність здобувачів вищої освіти](#)

[Положення про порядок визнання результатів навчання здобутих шляхом неформальної та/або інформальної освіти; інфографіка](#) (розділ Освіта/Організація освітнього процесу/Неформальна освіта)

**Політика вирішення конфліктних ситуацій:**

[Положення про правила вирішення конфліктних ситуацій](#)

[Положення про апеляцію результатів підсумкового контролю у формі екзамену уповноважена особа з питань запобігання та виявлення корупції](#)

**Політика підтримки учасників освітнього процесу:**

[Психологічна служба](#)

### Оцінювання

Підсумкова оцінка за вивчення навчальної дисципліни розраховується через поточне оцінювання

Види робіт	Максимальна кількість балів
Модуль 1 (теми 1-10): відвідування занять (6 балів); захист домашнього завдання (6 балів); обговорення матеріалу занять (6 бали); виконання навчальних завдань (8 балів); завдання самостійної роботи (8 балів); тестування (6 бали); поточна модульна робота (10 балів)	50
Модуль 1 (теми 11-20): відвідування занять (8 балів); захист домашнього завдання (4 балів); обговорення матеріалу занять (4 бали); виконання навчальних завдань (8 балів); завдання самостійної роботи (8 балів); тестування (8 бали); поточна модульна робота (10 балів)	50
Разом	100

### Шкала оцінювання здобувачів вищої освіти за результатами вивчення навчальної дисципліни

Сума балів за всі види навчальної діяльності	Оцінка за шкалою ЄКТС	Оцінка за національною шкалою
90-100	A	Відмінно
82-89	B	Дуже добре
74-81	C	Добре
64-73	D	Задовільно
60-63	E	Задовільно достатньо
35-59	FX	Незадовільно з можливістю повторного складання
0-34	F	Незадовільно з обов'язковим повторним вивченням навчальної дисципліни